

=====

3 . Business News in Brief 投稿例

=====

8月13日のニュース : Title: Sapporo to acquire 20% stake in Pokka  
今日は、サッポロがポッカの株を取得したというニュースです。

<http://search.japantimes.co.jp/cgi-bin/nb20090813a1.html>

August 13, 2009  
Kyodo News

=====

ビジネスに活用できる  
今日の単語

=====

stake 【名】投資額、出資額

例) Rumor has it that the board of directors are seeking to take a majority stake in ABC company.

share 【名】株

例) Our company's share price has grown by 10% on the Tokyo Stock Exchange since we unveiled the last quarter's results.

同じ意味を持つ単語に「stock」もあります。

realignment 【名】再編成

例) The structural realignment will allow managers of each department to focus on their strategies that work most effectively for their operations.

consolidation 【名】合併

例) Their moves towards consolidation rather than competition could only be of mutual benefit.

5パラグラフ目の「merger」も同じ意味を持つ単語です。

=====

ビジネスに活用できる  
今日のフレーズ

=====

shrinking demand 縮小する需要

例) Faced with shrinking demand, we will cut back on the marketing budget.

動詞 + ing で形容詞的に使われている言葉は、この記事の中だけでも他に

dwindling growth 先細りの成長

aging population 高齢化

declining birthrate 少子化

があり、いずれもビジネスに役立つので押さえておきましょう

have ties in ~ の分野で提携する

例) Now Microsoft and Yahoo! have ties in Internet search and online advertising.

a three-way business alliance 3社間のビジネス提携

例) ABC company just announced a three-way business alliance relating to organic food business with Asahi company and Fuji company.

「xxx-way」で「xxx 者間の」という意味ですので「two-way」「four-way」と色々なバリエーションで使えます。

=====

サッポロがポッカの株 21.65%を取得して、互いの自販機に商品を供給するだけのこれまでのアライアンスからもう一步踏み込み、商品開発・流通・販売・マーケティングなどの広い分野で提携することになった、というニュースでした。

飲料大手のサントリーとキリンが合併交渉を始めたという先月のニュースに始まり、今日のニュースも含めて、業界構成が大きく変わりつつある飲料業界。今後の動きに注目ですね。

今日は資本や提携に関わる英語が目立ちましたが、これらは言うまでもなくビジネスでは必須のトピックです。単語やフレーズをしっかりと自分のものにしていきましょう！